



<p>RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À:</p> <p>Bid Receiving - Environment Canada / Réception des soumissions – Environnement Canada soumissionsbids@ec.gc.ca</p> <p>BID SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE LA DEMANDE DE SOUMISSIONS</p> <p>The referenced Bid Solicitation is revised in this document; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Bid Solicitation remain the same.</p> <p>La demande de soumissions citée en référence est modifiée dans ce document; sauf indication contraire, les modalités de la demande de soumissions demeurent les mêmes.</p> <p>Issuing Office – Bureau de distribution Burlington, Ontario, Canada</p>	<p>Title – Titre Formation linguistique en français à Edmonton, en Alberta</p>	
	<p>EC Bid Solicitation No./SAP PR No. - N° de la demande de soumissions EC / N° SAP PR 5000054768</p>	<p>Amendment No. - N° de modif. 02</p>
	<p>Date of Bid Solicitation (YYYY-MM-DD) – Date de la demande de soumissions (AAAA-MM-JJ) 2021-08-24</p>	
	<p>Bid Solicitation Closes (YEAR-MM-DD) - La demande de soumissions prend fin (AAAA-MM-JJ) at – à 3:00 P.M. on – le 2021-09-28</p>	<p>Time Zone – Fuseau horaire Heure avancée de l'Est</p>
	<p>F.O.B – F.A.B</p>	
	<p>Address Enquiries to - Adresser toutes questions à Heidi Noble heidi.noble@ec.gc.ca</p>	
	<p>Telephone No. – No de téléphone</p>	<p>Fax No. – No de Fax</p>
	<p>Delivery Required (YEAR-MM-DD) – Livraison exigée (AAAA-MM-JJ) 2024-03-31</p>	
	<p>Destination of Services / Destination des services Alberta, Canada</p>	
	<p>Security / Sécurité L'offre à commandes ne comporte aucune exigence relative à la sécurité.</p>	



La modification de la demande de soumissions a pour but de répondre aux demandes de renseignements :

Réponse(s) (R) aux question(s) (Q) :

Q1. En cas de mauvaises conditions météorologiques, le responsable du projet communiquera avec l'entrepreneur pour annuler ou reporter les cours, au besoin.

- Est-ce que la clause 2.2.4 pourrait être modifiée pour inclure une politique de préavis de 48 heures en cas d'annulation ou de report?

R1. Veuillez consulter l'amendement ci-dessous.



La demande de soumissions est modifiée comme suit :

B. CLAUSES DU CONTRAT SUBSÉQUENT

Insérer :

6.10 Mauvaises conditions météorologiques et imprévus

En cas de mauvaises conditions météorologiques ou d'une situation imprévue, le chargé de projet communiquera avec l'entrepreneur pour annuler ou reporter les cours, au besoin.

L'utilisateur désigné devra payer l'offrant lorsqu'un cours est annulé en raison de mauvaises conditions météorologiques ou d'une situation imprévue, à moins qu'un préavis d'au moins deux (2) jours ouvrables n'ait été donné. Les cours ainsi annulés ne peuvent pas être repris à la fin de la formation.

ANNEXE « A »

ÉNONCÉ DES TRAVAUX

2.2 Formation à distance

Supprimer :

2.2.4 En cas de mauvaises conditions météorologiques, le chargé de projet communiquera avec l'entrepreneur pour annuler ou reporter les cours, au besoin.

Toutes autres modalités de la demande de soumissions demeurent les mêmes.